

RU KZ

Руководство пользователя

Робот-пылесос GUTREND VISION 730

GUTREND 



Содержание

Внимание! Это важно	4
Технические характеристики	5
Конструкция робота-пылесоса	6
Комплектация	7
Функциональные возможности	8
Режимы уборки	10
Мобильное приложение	13
Зарядная станция	13
Виртуальная стена	14
Пульт дистанционного управления (ДУ)	15
Эксплуатация	16
Уход за устройством	18
Световая индикация кнопок на корпусе устройства	21
Гарантийное обслуживание	22

Серия VISION

Бытовая техника GUTREND создана, чтобы упростить Вашу жизнь, избавив от необходимости уборки своими руками. Благодаря роботам-пылесосам GUTREND у Вас появится масса свободного времени и сил для более приятных занятий.

Устройство серии VISION (англ. – зрение, видение) – это высокотехнологичная уборка без вашего участия. Робот-пылесос оснащен инновационной системой ориентации в пространстве, позволяющей строить подробную карту помещения, учитывающую особенности планировки и интерьера. Теперь устройство способно запоминать сразу несколько карт, что делает уборку более удобной в квартирах или домах с несколькими этажами. Аккумулятор повышенной емкости обеспечивает еще более длительную работу на одном заряде. Лазерный дальномер вращается в горизонтальной плоскости с обзором 360 градусов и позволяет устройству получать обновляемые данные о препятствиях. Помимо сухой уборки помещения в модели реализован режим одновременной влажной очистки и всасывания мусора. Управление устройством, программирование режимов и наблюдение за процессом уборки теперь возможно в режиме реального времени с помощью мобильного приложения.

⚠️ Перед использованием устройства, пожалуйста, ознакомьтесь с инструкциями и соблюдайте меры безопасности!

Не выбрасывайте данное руководство, сохраняйте на протяжении всего периода использования GUTREND VISION 730.

Несоблюдение инструкций по эксплуатации устройства может привести к неисправности и / или поломке устройства, а также повлечь травмы и другие неприятные последствия для пользователя! Производитель оставляет за собой право совершенствовать технические и функциональные характеристики устройства.



Внимание! Это важно

- Данное устройство не предназначено для использования лицами младше 18 лет и людьми с ограниченными физическими, сенсорными и умственными возможностями. Не рекомендуется использование устройства лицами, не имеющими навыков обращения с техникой.
- Данное устройство разрешено разбирать только сертифицированным специалистам.
- Запрещено разбирать или ремонтировать устройство самостоятельно.
- Для зарядки устройства допускается использование сетевого адаптера, входящего в комплектацию данной модели.
- Использование другого адаптера может привести к поражению электрическим током, пожару или повреждению устройства.
- Не прикасайтесь к шнуру электропитания, штекеру или адаптеру влажными руками.
- Не допускайте попадания предметов одежды или частей тела в подвижные механизмы устройства.
- Не оставляйте сигареты, зажигалки, спички и легковоспламеняющиеся вещества рядом с устройством.
- Очистка устройства возможна только после его отключения от сети питания. Необходимо установить переключатель в выключенное положение.
- Не сгибайте провод питания и не ставьте на него тяжелые предметы.
- Используйте робот-пылесос только внутри помещения, не используйте его на открытом воздухе.
- Не садитесь на устройство робот-пылесос и не ставьте на него какие-либо предметы.
- Не используйте робот-пылесос во влажной среде.

- Не ставьте устройство на поверхность, с которой оно может упасть (столы, стулья и другие поверхности).
- Перед использованием уберите с пола хрупкие предметы, шнуры, одежду, бумагу, шторы и др., так как они могут быть повреждены роботом-пылесосом или повредить устройство при попадании в него.
- Отключайте питание робота-пылесоса, если он не используется в течение долгого периода.
- Адаптер питания зарядной станции должен быть плотно вставлен в розетку. В противном случае возможно повреждение аккумуляторной батареи.
- Предупредите находящихся в помещении людей о запуске робота-пылесоса.
- Не используйте устройство при максимально заполненном контейнере для сбора пыли. Извлеките мусор для дальнейшей безопасной эксплуатации.
- Не используйте робот-пылесос, если всасывающее отверстие заблокировано посторонним предметом. Регулярно очищайте всасывающее отверстие, центральную и боковые щетки.
- Не нажимайте на модуль лазерного дальномера и не поднимайте устройство за него, это может привести к повреждению навигационной системы.
- Используйте робот-пылесос при температуре от -10° до 50° (градусов Цельсия). Запрещается использовать устройство при экстремально высоких или низких температурах.
- Не используйте робот-пылесос, если контейнер для сбора пыли или влажной уборки не установлены в устройство.
- Не используйте устройство для уборки жидкостей
- с напольного покрытия.
- Перед утилизацией устройства обязательно извлеките аккумулятор.

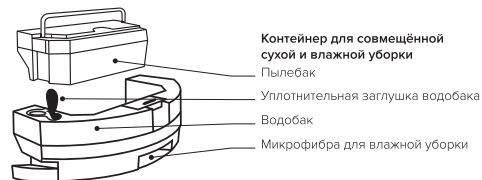
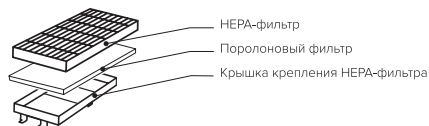
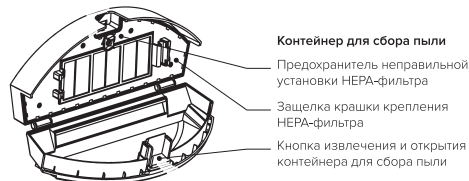
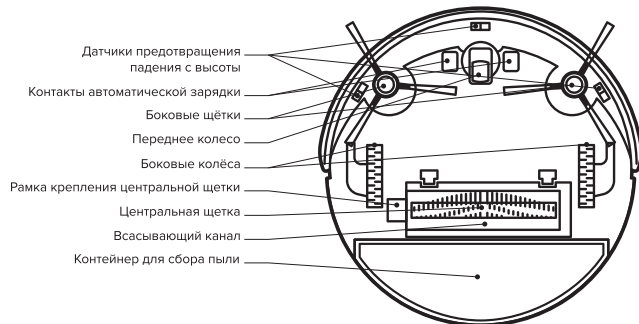
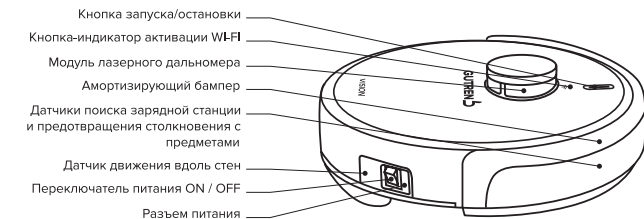
Правила и ограничения использования Li-Ion аккумулятора:

- Используйте только оригинальную аккумуляторную батарею, входящую в комплектацию или приобретенную в официальных представительствах компании.
- Чтобы продлить жизнь аккумулятора, держите устройство на зарядной станции, если устройство не выполняет уборку.
- Извлеките аккумулятор в случае, если устройство не используется длительное время и не расположено на зарядной станции. Держите устройство и аккумулятор в сухом прохладном месте.
- При замене Li-ion батареи убедитесь, что пылесос обесточен.
- Утилизация Li-ion батареи должна выполняться в соответствии с правилами безопасности.
- При возникновении вопросов по технике безопасности и эксплуатации, пожалуйста, напишите нам: info@gutrend.com

Технические характеристики

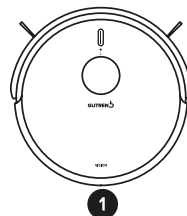
Тип уборки	Сухая/влажная
Уровень шума, дБ	50
Емкость контейнера для сбора пыли, л	0,5
Емкость совмещенного контейнера для сухой и влажной уборки, л	0,45
Скорость передвижения, см/с	22
Преодолимая высота препятствия, мм	до 15
Площадь уборки на одном заряде, м ³	до 200
Тип аккумулятора	Li-Ion
Емкость аккумулятора, мАч	5200
Напряжение, в	14,4
Время работы от аккумулятора, мин.	до 200
Время заряда аккумулятора, мин.	до 300
Размеры робота-пылесоса (Д x Ш x В), мм	325 x 325 x 96
Вес робота-пылесоса (без упаковки), кг	2,7
Вес робота-пылесоса (в упаковке), кг	5,7
Размеры зарядной станции (Д x Ш x В), мм	134 x 139 x 91
Длина сетевого шнура, м	1,5
Длина магнитной ленты, м	1

Конструкция робота-пылесоса

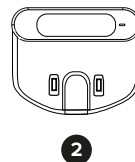


Комплектация

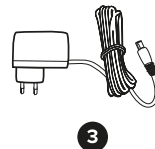
- 1 Робот-пылесос
- 2 Зарядная станция
- 3 Сетевой адаптер 220 вольт
- 4 Совмещенный контейнер для сухой и влажной уборки
- 5 Виртуальная стена
- 6 Два комплекта боковых щеток
- 7 Две взаимозаменяемые центральные щетки и дополнительный всасывающий модуль
- 8 Дополнительная микрофибра для влажной уборки
- 9 Дополнительный HEPA-фильтр
- 10 Щеточки для очистки контейнера и центральной щетки
- 11 Пульт дистанционного управления
- 12 Инструкция по эксплуатации; Краткое руководство пользователя; Гарантийный талон



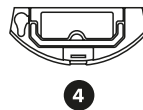
1



2



3



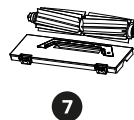
4



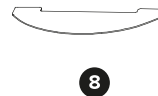
5



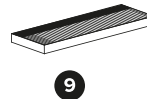
6



7



8



9



10



11



12

Функциональные возможности

Робот-пылесос VISION гарантирует современный подход к уборке просторных и многоуровневых квартир со сложной планировкой.

Управление и навигация в мобильном приложении

Управляйте устройством, программируйте режимы уборки и наблюдайте за процессом работы с помощью мобильного приложения.

Запоминание нескольких карт

Устройство запоминает до пяти различных карт, что позволяет оптимизировать процесс и скорость уборки при переносе робота из одного помещения в другое. Устройство точно определяет свое местоположение в пространстве, например, при его перемещении с одного этажа на другой. Функция добавления или удаления карт доступна в мобильном приложении.

Внимание! Это важно:

Построение и сохранение новой карты осуществляется в мобильном приложении после первого запуска устройства в данном помещении.

Управление помещениями

Вы можете группировать или разделять на несколько частей комнаты на карте в мобильном приложении для проведения выборочной уборки или для ограничения доступа устройства в отмеченные зоны. Робот-пылесос поддерживает функцию запоминания до 14 таких зон.

Внимание! Это важно:

Площадь данной зоны должна составлять более одного квадратного метра.

Регулировка мощности всасывания

Выберите один из трех уровней мощности в зависимости от степени загрязненности помещения. Регулировка мощности всасывания осуществляется с помощью мобильного приложения или пульта ДУ при нажатии кнопки.

Умная автоподача воды

Усовершенствованная технология **SMART DRIP 2.0** обеспечивает дозированное поступление жидкости на микрофибру во время совмещенной сухой и влажной уборки и гарантирует прекращение подачи воды в случае остановки робота-пылесоса.

Регулировка объема подачи воды

Выберите в мобильном приложении минимальный, средний или максимальный объем подаваемой жидкости при проведении совмещенной сухой и влажной уборки в зависимости от вида напольного покрытия и типа загрязнений.

Адаптивная уборка

Две взаимозаменяемые центральные щетки и дополнительный всасывающий модуль, входящие в комплектацию, обеспечивают максимальную эффективность уборки в зависимости от типа напольного покрытия и вида загрязнения. Используйте комбинированную щетку - для ковровых покрытий, силиконовую щетку - для уборки более крупного мусора или шерсти домашних животных, дополнительный всасывающий модуль для увеличения мощности всасывания и уборки мелкого мусора.

Возвращение на зарядную станцию

Устройство самостоятельно возвращается на зарядную базу после завершения уборки или в случае разряда аккумулятора. Вы также можете принудительно закончить или приостановить уборку и отправить устройство на зарядную базу.

В случае приостановки уборки по причине разряда аккумулятора, устройство завершит работу, вернется на зарядную станцию для восполнения заряда, после чего продолжит уборку оставшейся площади.

Голосовое оповещение

Робот-пылесос оснащен системой голосового информирования, оповещающей о работе устройства и возникающих ошибках.

Предотвращение падения с высоты

Датчики перепада высоты, расположенные в нижней части робота-пылесоса, позволяют предотвратить падение устройства.

Внимание! Это важно:

Если устройство используется на напольных покрытиях с перепадами уровня высоты, рекомендуется использовать режим «Ограничение области уборки», чтобы дополнительно защитить устройство от падения.

Защита от запутывания

Если электрические провода окажутся в зоне уборки, робот-пылесос постарается избежать запутывания, прекратив вращение щеток и попытается переместиться в безопасное место.

Внимание! Это важно:

Перед началом работы устройства рекомендуется подготовить помещение и убрать электрические провода и другие посторонние предметы с напольного покрытия. Их наличие может повлиять на продолжительность и качество уборки.

Увеличение мощности всасывания на коврах

Устройство автоматически увеличивает до максимума мощность всасывания на ковровых покрытиях, обеспечивая таким образом более эффективную уборку.

Внимание! Это важно:

В случае, если устройство уже работает на максимальной мощности, мощность всасывания на ковровых покрытиях не будет увеличиваться.

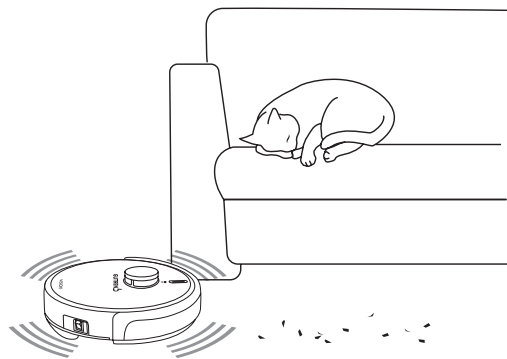
Режимы уборки

В данной модели предусмотрено 7 режимов уборки.

Интеллектуальная уборка с построением карты

Новейшая навигационная система и технология **LASER VIEW** обеспечивают сканирование территории и обнаружение препятствий, встречающихся на пути робота-пылесоса. При первом запуске устройство составляет подробную карту, учитывающую габариты помещения и особенности интерьера. Лазерный дальномер ежесекундно совершает вращения в горизонтальной плоскости с обзором 360 градусов, позволяя получать обновляемые данные о препятствиях.

Робот-пылесос разделяет помещение на небольшие секторы, последовательно очищая каждый участок предоставленной площади.



Внимание! Это важно:

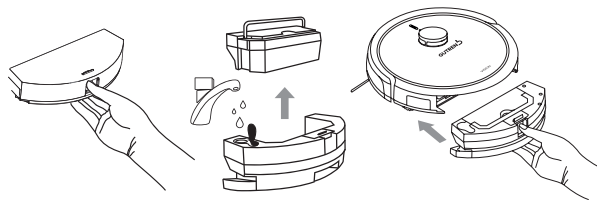
- В случае приостановки уборки по причине разряда аккумулятора устройство вернется на зарядную станцию для пополнения заряда, после чего продолжит очистку оставшейся площади с участка, где была завершена уборка.
- Зеркальные поверхности, расположенные на уровне модуля лазерного дальномера, могут повлиять на корректность отображения внешнего вида карты. Из-за отраженного сигнала устройство может не воспринимать такие поверхности как препятствия. В этом случае навигация устройства осуществляется на основании показаний оптических датчиков.
- Предметы, расположенные ниже уровня модуля лазерного дальномера, не будут отображены на карте. Распознавание таких объектов осуществляется на основании показаний оптических датчиков.
- Перед началом работы устройства рекомендуется убрать с пола хрупкие предметы, находящиеся ниже уровня модуля лазерного дальномера. Вы также можете использовать режим «Ограничение области уборки» или виртуальную стену, чтобы запретить роботу перемещаться в заданные участки.

Совмещенная сухая и влажная уборка с автоподачей воды

Технология **DUAL CLEAN** позволяет одновременно проводить сухую и влажную уборку помещения. Благодаря совмещенному контейнеру одновременно осуществляется подача воды и всасывание мусора.

Совмещенная уборка осуществляется с помощью специального контейнера, состоящего из пылебака, водобака и микрофибры. Вода механически подается из водобака на микрофибру для влажной уборки.

Для запуска совмещенной уборки с автоподачей воды выполните следующие действия:



1. Перед началом совмещенной уборки извлеките контейнер для сухой уборки.
2. Достаньте пылебак из контейнера для совмещенной уборки.
3. Откройте уплотнительную заглушку водобака, залейте в контейнер чистую воду, плотно закройте заглушку и установите водобак на место.
4. Намочите и отожмите микрофибру для обеспечения более равномерного поступления жидкости.
5. Установите контейнер для совмещенной уборки в робот-пылесос.

⚠ **Внимание! Это важно:**

- Не используйте робот-пылесос с установленным контейнером для совмещенной уборки на ковровых покрытиях. Используйте режим «Ограничение области уборки» или виртуальную стену.
- Добавьте воду в контейнер, если она заканчивается.
- Удалите контейнер для совмещенной уборки перед установкой на зарядную базу.
- Не оставляйте устройство с установленным в него контейнером с водой, если не собираетесь им пользоваться.

🔄 **Повторная уборка**

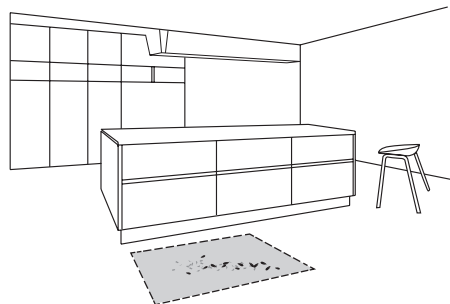
Устройство несколько раз очистит отмеченные на карте в мобильном приложении участки. Вы можете запрограммировать две или три повторные уборки выбранных зон.

🔍 **Выборочная уборка**

Выберите определенные зоны уборки на карте в мобильном приложении. Для этого нажмите на кнопку «Зона уборки» и выделите с помощью прямоугольников области на карте. Устройство последовательно очистит только заданные участки, двигаясь сначала по периметру выделенной области, затем убирая пространство внутри прямоугольника. После завершения работы робот-пылесос самостоятельно вернется на зарядную станцию. Вы можете корректировать площадь уборки, изменяя размер и местоположение прямоугольников на карте. Вы также можете проводить Выборочную уборку в сохраненных в мобильном приложении зонах с помощью функции Управление помещениями.

⚠ **Внимание! Это важно:**

- Функциональные возможности устройства предусматривают проведение уборки максимально в 10 зонах.

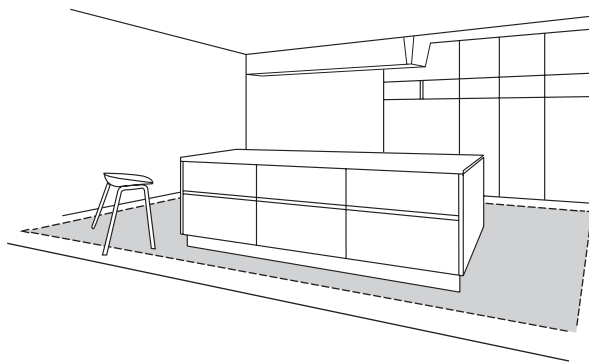


Тщательная уборка

Алгоритм перемещения предусматривает повторное прохождение небольших участков в процессе движения по маршруту. Используйте данный режим при проведении сухой или совмещенной уборки для более тщательной очистки напольного покрытия.

Ограничение области уборки

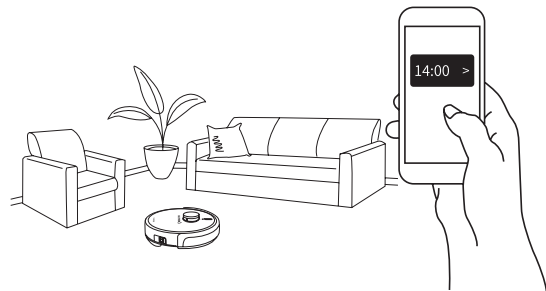
Вы можете запретить перемещение робота-пылесоса в определенные зоны на карте в мобильном приложении. Для этого нажмите на кнопку «Запрещенная зона» и выделите при помощи прямоугольников или линий области на карте. Устройство последовательно выполнит уборку помещения, минуя ограниченные области. Вы можете корректировать площадь участков, где не нужно проводить уборку, изменяя размер и местоположение прямоугольников или линий на карте.



Внимание! Это важно:

Программный алгоритм устройства предусматривает ограничение проведения уборки в выбранных областях и запрет перемещения робота-пылесоса по ним. Учитывайте данную особенность при планировании уборки. Оставляйте устройству свободные зоны для дальнейшего перемещения.

Возможности устройства допускают одновременное размещение до 19 запрещенных для уборки зон на карте в мобильном приложении.



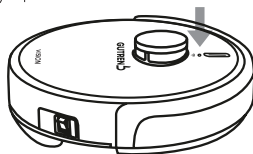
Уборка по расписанию

Запланируйте уборку робота-пылесоса на конкретные дни недели и время с помощью мобильного приложения. Для этого задайте необходимые параметры в разделе «Расписание уборки».

Мобильное приложение

Установите мобильное приложение на смартфон, отсканировав QR-код, размещенный в Быстром старте или на сайте gutrend.com, на странице товара, в разделе «Скачать мобильное приложение». Приложение доступно для скачивания в AppStore или Google Play, для этого введите «GUTREND VISION» в поисковой строке. Подробнее о способах установки приложения можно также узнать на сайте gutrend.com в разделе «Скачать мобильное приложение».

Для начала работы активируйте модуль Wi-Fi, удерживая кнопку-индикатор активации Wi-Fi на корпусе устройства до голосового сигнала. Индикатор Wi-Fi на корпусе начнет мерцать синим. Откройте мобильное приложение на смартфоне и следуйте подробным инструкциям.



⚠ Внимание! Это важно:

- Для обеспечения более устойчивого соединения при активации мобильного приложения убедитесь, что Wi-Fi роутер, устройство и смартфон расположены максимально близко.
- В случае возникновения перебоев в работе домашней сети Wi-Fi и проблем с подключением необходимо удалить робот-пылесос в мобильном приложении и подключить к нему заново.
- Имя (SSID) и пароль Вашей Wi-Fi сети должны состоять только из букв и цифр и не включать пробелы и/или специальные символы.

Робот-пылесос **GUTREND VISION 730**

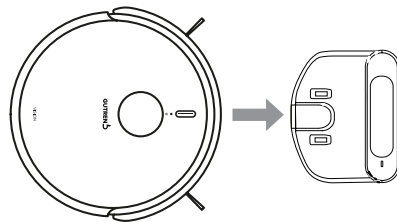
С помощью мобильного приложения Вы можете:

1. Наблюдать за процессом уборки дистанционно в режиме реального времени.
2. Инициировать, приостанавливать и завершать процесс уборки.
3. Активировать необходимые режимы уборки и функции.
4. Узнавать об ошибках, произошедших в процессе работы устройства.
5. Обновлять программное обеспечение.

Подробная инструкция по установке и работе приложения содержится на сайте gutrend.com на странице товара GUTREND VISION 730 в разделе «Скачать мобильное приложение».

Зарядная станция

Робот-пылесос запоминает местонахождение зарядной станции и возвращается на нее после завершения сеанса уборки или в случае низкого заряда аккумулятора. Для принудительного возврата робота-пылесоса на зарядную станцию нажмите кнопку «Домой»  на пульте ДУ или в мобильном приложении.



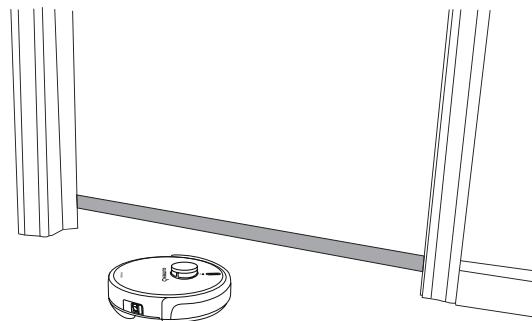
⚠ Внимание! Это важно:

Рекомендуется:

- Осуществлять первый запуск устройства с зарядной станции. Это позволит сократить время поиска зарядной базы роботом-пылесосом.
- Не отключать зарядную станцию от питания во время работы устройства, так как алгоритм работы робота-пылесоса предусматривает возврат на зарядную базу после завершения уборки.
- Не менять местоположение зарядной станции, это может привести к неточностям работы навигационной системы.
- В случае перемещения зарядной станции необходимо удалить построенную ранее карту в мобильном приложении для корректной работы навигационной системы.
- В случае отключения устройства по причине полной разрядки аккумулятора или его замены необходимо удалить робот-пылесос в мобильном приложении и подключиться к нему заново.

Виртуальная стена

«Виртуальная стена» используется для ограничения зоны работы устройства. Отрежьте кусок магнитной ленты необходимой длины и разместите его в дверном проеме или перед областью, которую необходимо ограничить. Вы также можете запретить перемещение робота-пылесоса в определенные зоны с помощью мобильного приложения.



Пульт дистанционного управления (ДУ)

⏻ Кнопка «Запуск / остановка»

Используйте для активации режима «Интеллектуальная уборка с построением карты» или завершения уборки.

▲ Кнопка «Вперед»

Используйте для перемещения робота-пылесоса вперед.

◀ Кнопка «Влево»

Используйте для того, чтобы робот-пылесос совершил поворот влево.

▶ Кнопка «Вправо»

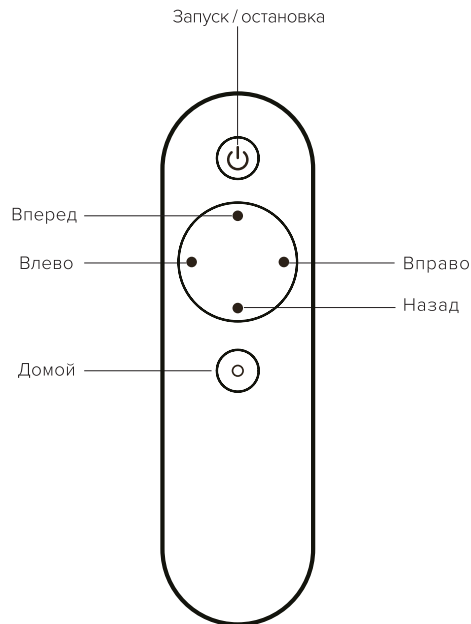
Используйте для того, чтобы робот-пылесос совершил поворот вправо.

▼ Кнопка «Назад»

Используйте для перемещения робота-пылесоса назад.

○ Кнопка «Домой»

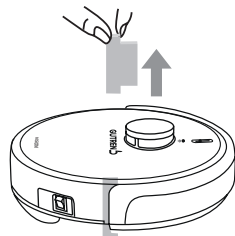
Используйте для возвращения робота-пылесоса на зарядную станцию.



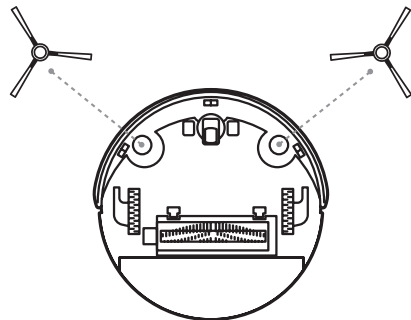
Эксплуатация

Подготовка к работе

Удалите защитные вставки амортизирующего бампера робота-пылесоса и пленки с его комплектующих.



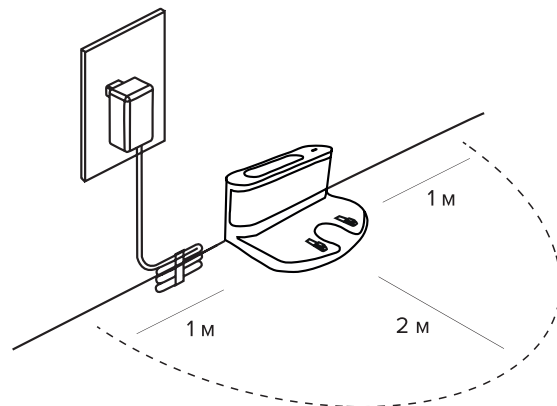
Установите боковые щетки, надежно зафиксировав их на специальных осях, расположенных на нижней части устройства.



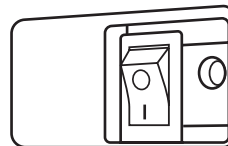
Начало работы

Установите зарядную станцию у стены и уберите все препятствия в пределах 1 метра с обеих сторон и 2 метров спереди.

Подключите сетевой адаптер. Световой индикатор на зарядной станции загорится синим цветом.



Установите переключатель питания, расположенный на боковой части робота, во включенное положение.



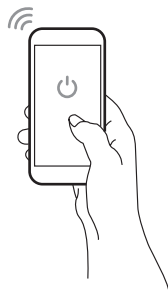
Установите робот-пылесос на зарядную станцию для зарядки устройства с помощью пульта ДУ или вручную. При установке на зарядную станцию устройство издаст голосовой сигнал, кнопка запуска / остановки на корпусе начнет мерцать белым цветом. После завершения зарядки кнопка «включение/выключение» будет постоянно гореть белым цветом, устройство издаст голосовой сигнал.

Для продления срока службы аккумуляторной Li-Ion батареи необходимо перед первым использованием зарядить робот-пылесос в течение 12 часов.

При регулярном использовании храните робот на зарядной станции, подключенной к электропитанию. Если робот не используется в течение длительного времени, переведите переключатель питания в выключенное положение.

Запуск

Для начала работы рекомендуется установить мобильное приложение на смартфон.



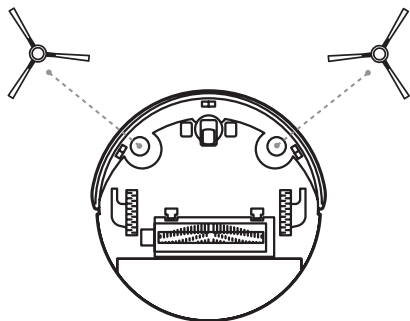
Перед запуском робота-пылесоса убедитесь, что на полу отсутствуют предметы, которые могут помешать роботу выполнять уборку.

- Уберите с пола шнуры питания и другие небольшие предметы, в которых устройство может запутаться.
- Устройство непригодно для использования на коврах с длинным ворсом и кисточками. Перед использованием ограничьте проезд виртуальной стеной или воспользуйтесь режимом «Выборочная уборка» в мобильном приложении.
- Убедитесь, что занавески и покрывала не касаются пола.
- Если в области уборки есть лестницы или ступени, необходимо проверить, не засорены ли датчики, препятствующие падению с высоты, и видит ли устройство перепад высоты. При необходимости поместите магнитную ленту перед краем или воспользуйтесь режимом «Настройки карты» в мобильном приложении.
- Обратите внимание, что для беспрепятственной очистки поверхности под предметами мебели зазор между ними и полом должен составлять не менее 10 см.

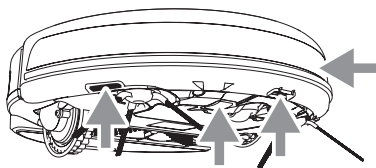
Уход за устройством

Чистка боковых щёток

Снимите боковые щетки. Прочистите щетинки, основание боковых щеток, а также места крепления щеток на самом роботе-пылесосе. Если боковые щетки износились, замените их на новые; запасные щетки входят в комплектацию устройства.



Чистка датчиков и зарядных контактов

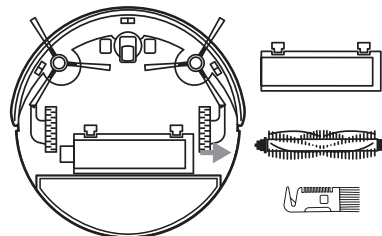


Протрите входящей в комплект салфеткой окошко датчиков, расположенное на амортизирующем бампере робота-пылесоса, и датчики, препятствующие падению с высоты. Протрите контакты зарядки робота, расположенные на нижней части пылесоса и на зарядной станции.

Рекомендуется проводить очистку не менее 2 раз в месяц.

Чистка центральной щетки

В случае обнаружения засорения центральной щетки остановите работу робота-пылесоса и произведите ее очистку. Перед очисткой щетки убедитесь, что устройство выключено и выполните следующие действия:

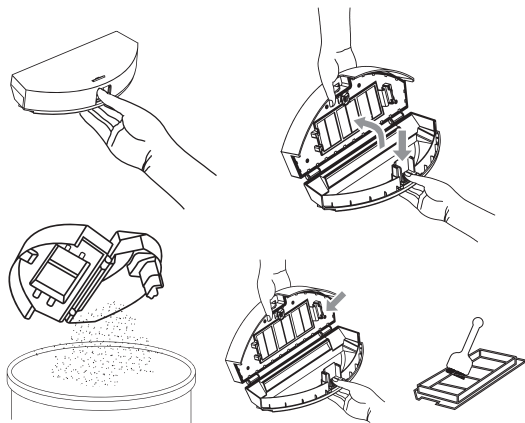


- Переверните пылесос и расположите его контейнером для сбора пыли «к себе».
- Снимите рамку крепления щетки, нажав на язычки защелок фиксатора, обозначенные стрелками. Приподнимите и потяните правую сторону центральной щетки, чтобы извлечь ее.
- Срежьте намотавшийся мусор и очистите центральную щетку с помощью щеточки для очистки турбощеточки.
- Верните центральную щетку и рамку крепления щетки на место.

Чистка контейнера для сбора пыли

Рекомендуется выполнять очистку контейнера для сбора пыли после каждого использования робота-пылесоса.

Для очистки контейнера выполните следующие действия:



- Извлеките контейнер, нажав на кнопку, расположенную в задней части устройства, и потянув на себя.
- После извлечения контейнера проверьте всасывающий канал на наличие посторонних предметов и прочистите его при необходимости.
- Возьмите контейнер таким образом, чтобы наклейка с инструкцией оказалась сверху. Откройте контейнер, нажав на кнопку извлечения контейнера и потянув за его верхнюю часть.

Вытряхните мусор из контейнера.

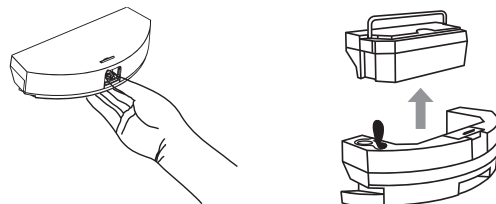
- Откройте отсек с фильтрами, потянув за язычок защелки замка, расположенной в боковой части контейнера.
- Извлеките HEPA-фильтр из пластиковой рамки.
- Очистите фильтры щеточкой для очистки контейнера
- Промойте контейнер для сбора пыли и фильтр предварительной очистки водой.
- Высушите контейнер для сбора пыли и фильтр предварительной очистки.
- Установите отсек с фильтрами в контейнер, повернув предохранитель неправильной установки HEPA-фильтра по стрелке.

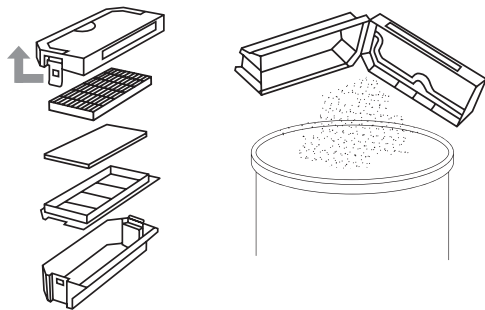
Не рекомендуется мыть HEPA-фильтр. Пыль может быть удалена с помощью щеточки для очистки контейнера. Срок службы HEPA-фильтра составляет до 6 месяцев. По истечении данного срока замените HEPA-фильтр.

Чистка контейнера для совмещенной сухой и влажной уборки

Рекомендуется выполнять очистку контейнера для совмещенной уборки после каждого использования робота-пылесоса.

Для очистки контейнера выполните следующие действия:





- Извлеките пылебак из контейнера для совмещенной уборки, потянув его вверх за ручку.
- Вытряхните мусор из пылебака.
- Откройте отсек с фильтрами, потянув вверх за язычок замка, расположенный в боковой части пылебака.
- Извлеките отсек с фильтрами, потянув за пластиковый язычок, очистите фильтры щеточкой для очистки контейнера.
- Вымойте и высушите пылебак. Установите отсек с фильтрами на место.
- Снимите микрофибру для влажной уборки, помойте и высушите ее.
- Откройте уплотнительную заглушку водобака, вылейте оставшуюся жидкость и высушите контейнер.
- Установите пылебак в контейнер для совмещенной уборки.

Световая индикация кнопок на корпусе устройства

Световые сигналы индикатора кнопки запуска / остановки

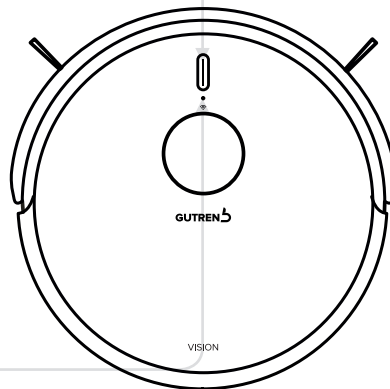
Значение

Белый, медленно мерцает	Заряжается
Белый, светится постоянно	Устройство готово к работе или выполняет уборку
Красный, медленно мерцает	Аккумулятор разряжен
Красный, быстро мерцает	Сигнал об ошибке

Световые сигналы кнопки-индикатора Wi-Fi

Значение

Голубой, быстро мерцает	Активирован модуль Wi-Fi
Голубой, медленно мерцает	Подключение к смартфону
Голубой, светится постоянно	Устройство подключено к Wi-Fi
Красный, быстро мерцает	Ошибка подключения



Гарантийное обслуживание

1. Гарантийные обязательства распространяются на изделие, приобретенное через сеть официальных дилеров, дистрибьюторов в России и странах СНГ.
2. Гарантийный срок составляет 4 года: 1 год – бесплатный гарантийный ремонт и 3 года – сервисное обслуживание (бесплатное выполнение ремонтных работ; стоимость деталей и транспортные расходы оплачиваются отдельно). В случае невозможности ремонта оборудование обменивается на новое устройство в зависимости от сроков поставки фирмы-производителя.
3. Бесплатное гарантийное обслуживание изделия в течение гарантийного срока обеспечивается при выполнении следующих условий:
 - Соблюдение потребителем требований безопасности и соответствие условий эксплуатации изделия техническим стандартам, указанным в документации.
 - Соответствие изделия условиям гарантийного обслуживания, предусмотренным настоящими гарантийными обязательствами, и действующему законодательству страны приобретения изделия.
 - Наличие правильно оформленного гарантийного талона установленного образца.
4. Настоящие гарантийные обязательства не распространяются на оборудование других производителей, которое использовалось совместно с изделием.
5. Настоящие гарантийные обязательства не распространяются на:
Расходные материалы и опции к изделию (включая элементы питания, лампочки и т.д.).
- Профилактические работы и чистку внутренних частей изделия.
6. Настоящие гарантийные обязательства не распространяются на изделие, поврежденное в результате:
 - Природных явлений.
 - Попадания в изделие посторонних предметов или жидкости.
 - Деятельности животных.
 - Попадание в изделие продуктов жизнедеятельности животных.
 - Неправильной установки, эксплуатации, хранения или транспортировки изделия.
 - Механических воздействий.
 - Несанкционированного доступа к узлам и деталям изделия лиц, не уполномоченных на проведение указанных действий.

При утрате гарантийного талона дубликат не выдается.

В случае возникновения вопросов относительно гарантийного обслуживания напишите нам на почту askgutrend@gutrend.com

Список авторизованных сервисных центров, работающих с техникой GUTREND, представлен на сайте gutrend.com в разделе «Поддержка».

Мазмұны

Назар аударыңыз! Бұл маңызды	25
Техникалық сипаттамалары	26
Робот-шаңсорғыштың конструкциясы	27
Жиынтығы:	28
Функционалдық мүмкіндіктері	29
Тазалау режимдері	31
Оңтайлы қосымша	34
Қуаттау станциясы	34
Виртуалды қабырға	35
Қашықтықтан басқару пульті (ҚБ)	36
Пайдалану	37
Құрылғыға күтім көрсету	39
Құрылғының корпусындағы батырмалардың жарық көрсеткіші	42
Кепілдікті қызмет көрсету	43

VISION сериясы

KZ

GUTREND тұрмыстық техникасы қолыңызбен тазалау қажеттілігінен арылта отырып, сіздің өміріңізді жеңілдету үшін жасалған. GUTREND робот-шаңсорғыштарының арқасында Сізге жағымды іс-шараларды жасау үшін бос уақытыңыз бен күшіңіз пайда болады.

VISION сериясының құрылғысы (ағылш. - көру) - бұл сіздің қатысуыңызсыз жасалатын жоғары технологиялық тазарту жұмыстары. Робот-шаңсорғыш кеңістіктегі бағдардың инновациялық жүйесімен жабдықталған, ол жоспары мен интерьердің ерекшеліктерін ескере отырып, бөлменің толық картасын жасауға мүмкіндік береді. Енді құрылғы бірден бірнеше картаны есте сақтай алады, бұл бірнеше қабатты пәтерлерде немесе үйлерде тазалауды ыңғайлы етеді. Сыйымдылығы жоғары аккумулятор бір қуатта одан да ұзақ жұмыс істеуді қамтамасыз етеді. Лазерлік қашықтық өлшеуіш көлденең жазықтықта 360 градустық көрініспен айналады және құрылғыға кедергілер туралы жаңартылған мәліметтерді алуға мүмкіндік береді. Бөлмені құрғақтай тазалаудан басқа, модельде қоқысты бір мезгілде ылғалды тазарту және сору режимі енгізілген. Құрылғыны басқару, режимдерді бағдарламалау және тазалау процесін бақылау енді оңтайлы қосымшаның көмегімен нақты уақыт режимінде мүмкін болады.

 **Құрылғыны қолданар алдында нұсқаулықпен танысып, қауіпсіздік шараларын сақтаңыз!**

Бұл нұсқаулықты тастамаңыз, GUTREND VISION 730 пайдалану кезінде сақтаңыз.

Құрылғыны пайдалану жөніндегі нұсқаулықты сақтамау құрылғының дұрыс жұмыс істемеуіне және / немесе бұзылуына, сондай-ақ пайдаланушы үшін жарақат пен басқа да жағымсыз салдарға әкелуі мүмкін! Өндіруші құрылғының техникалық және функционалдық сипаттамаларын жақсарту құқығын өзіне қалдырады.

Назар аударыңыз! Бұл маңызды

- Бұл құрылғы 18 жасқа толмаған адамдар мен физикалық, сенсорлық және ақыл-ой мүмкіндіктері шектеулі адамдар үшін пайдалануға арналмаған. Техникамен жұмыс істеу дағдылары жоқ тұлғаларға құрылғыны пайдалануға кеңес берілмейді.
- Бұл құрылғыны тек сертификатталған мамандардың бөлшектеуіне рұқсат етіледі.
- Құрылғыны өз бетіңізше бөлшектеуге немесе жөндеуге тыйым салынады.
- Құрылғыны қуаттау үшін осы модельдің жинақтамасына кіретін желілік адаптерді пайдалануға жол беріледі.
- Басқа адаптерді қолдану электр тогының соғуына, өртке немесе құрылғының зақымдалуына әкелуі мүмкін.
- Ылғал қолдарыңызбен электр сымына, істікшеге немесе адаптерге тимеңіз.
- Киімдердің немесе дене мүшелерінің құрылғының жылжымалы механизмдеріне түсуіне жол бермеңіз.
- Темекілерді, оттықтарды, сіріңкелерді және тез тұтанатын заттарды құрылғының жанына қалдырмаңыз.
- Құрылғыны тазалау оны қуат көзінен ажыратқаннан кейін ғана мүмкін болады. Ауыстырып-қосқышты өшірулі қалыпқа орнату керек.
- Қуат сымын бүкпеңіз және оған ауыр заттарды қоймаңыз.

- Робот-шаңсорғышты тек үй ішінде қолданыңыз, оны ашық ауада пайдаланбаңыз.
- Робот-шаңсорғыш құрылғысына отырмаңыз және оған ешқандай заттарды қоймаңыз.
- Ылғал ортада робот-шаңсорғышты пайдаланбаңыз.
- Құрылғыны құлап кетуі мүмкін қабатқа қоймаңыз (үстелдер, орындықтар және басқа қабаттар).
- Қолданар алдында еденнен сынғыш заттарды, сымдарды, киімдерді, қағаздарды, перделерді және басқа заттарды алып тастаңыз, себебі олар робот-шаңсорғышымен зақымдалуы немесе құрылғыны зақымдауы мүмкін.
- Егер ол ұзақ уақыт қолданылмаса, робот-шаңсорғыштың қуатын өшіріңіз.
- Қуаттау станциясының қуат адаптерін розеткаға мықтап салу керек. Әйтпесе аккумулятор батареясын зақымдап алуыңыз мүмкін.
- Бөлмедегі адамдарды робот-шаңсорғыштың іске қосылғаны туралы ескертіңіз.
- Шаңды жинау үшін құрылғыны барынша толтырылған контейнерде пайдаланбаңыз. Әрі қарай қауіпсіз пайдалану үшін қоқысты тазалаңыз.
- Егер соратын тесігі бөгде затпен бітеліп қалса, робот-шаңсорғышты пайдаланбаңыз. Соратын тесігін, орталық және бүйірлік щеткаларды үнемі тазалаңыз.
- Лазерлік қашықтық өлшеуіш модуліне баспаңыз және құрылғыны одан ұстап көтермеңіз, бұл навигациялық жүйенің бұзылуына әкелуі мүмкін.

- Робот-шаңсорғышты -10°-ден 50° - ге дейінгі (Цельсий градусы) температурада қолданыңыз. Құрылғыны өте жоғары немесе төмен температурада қолдануға тыйым салынады.
- Егер шаң немесе дымқылдай тазалауға арналған контейнер құрылғыға орнатылмаған болса, робот-шаңсорғышты пайдаланбаңыз.
- Сұйықтықты еденнен тазалап алу үшін құрылғыны қолданбаңыз.
- Құрылғыны утилизациялау алдында аккумуляторды міндетті түрде шығарып алыңыз.

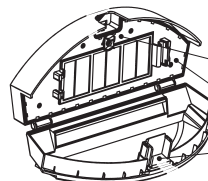
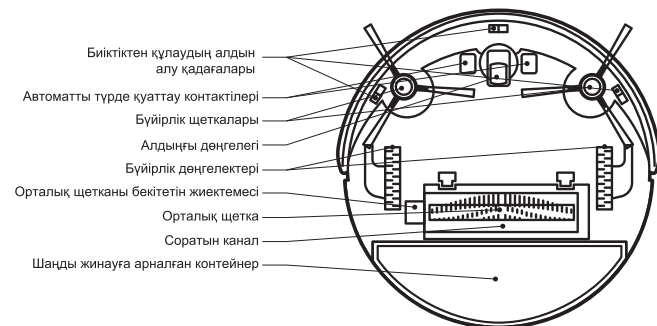
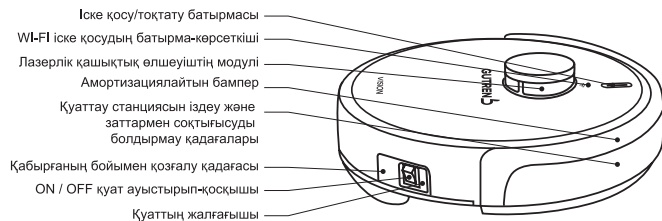
Li-Ion аккумуляторын пайдалану ережелері мен шектеулері:

- Тек жиынтыққа кіретін немесе компанияның ресми өкілдіктерінен сатып алынған түпнұсқалық аккумулятор батареясын пайдаланыңыз.
- Егер құрылғы тазаламаса, аккумулятордың қызмет ету мерзімін ұзарту үшін құрылғыны қуаттау станциясында ұстаңыз.
- Егер құрылғы ұзақ уақыт пайдаланылмаса және қуаттау станциясында орналаспаса, аккумуляторды шығарып алыңыз. Құрылғы мен аккумуляторды салқын, құрғақ жерде сақтаңыз.
- Li-ion батареясын ауыстырған кезде шаңсорғыштың қуаттан ажыратылғанына көз жеткізіңіз.
- Li-ion батареясын утилизациялау қауіпсіздік ережелеріне сәйкес жүргізілуі керек.
- Қауіпсіздік техникасы және пайдалану бойынша сұрақтар туындаған жағдайда бізге жазыңыз: info@gutrend.com

Техникалық сипаттамалары

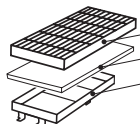
Тип уборки	Құрғақ / дымқыл
Шудың деңгейі, дБ	50
Шаңды жинауға арналған контейнердің сыйымдылығы, л	0,5
Құрғақ және ылғалды жинауға арналған біріктірілген контейнердің сыйымдылығы, л	0,45
Қозғалуының жылдамдығы, см/с	22
Кедергінің еңсерілетін биіктігі, мм	до 15
Бір қуатпен жинау ауданы, м3	до 200
Аккумулятордың түрі	Li-Ion
Аккумулятордың сыйымдылығы, мАч	5200
Кернеу, В	14.4
Аккумулятордың жұмыс жасау уақыты, мин.	до 200
Аккумуляторды қуаттау уақыты, мин.	до 300
Робот-шаңсорғыштың өлшемдері (ДхЕхБ), мм	325x325x96
Робот-шаңсорғыштың салмағы (қаптамасыз), кг	2,7
Робот-шаңсорғыштың салмағы (қаптамада), кг	5,7
Қуаттау станциясының өлшемдері (ДхЕхБ), мм	134x139x91
Желілік сымның ұзындығы, м	1,5
Магниттік лентаның ұзындығы, м	1

Робот-шаңсорғыштың конструкциясы

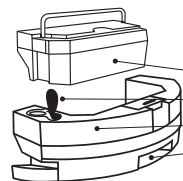


Шаңды жинауға арналған контейнер

- HEPA-сүзгісін дұрыс орнатылмаған сақтандырғышы
- HEPA-сүзгісін бекіту қақпағының ілмегі
- Шаңды жинауға арналған контейнерді алу және ашу батырмасы



- HEPA-сүзгісі
- Поролон сүзгісі
- HEPA сүзгісін бекітетін қақпақ

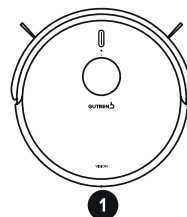


Біріккен құрғақтай және ылғалмен жинауға арналған контейнер

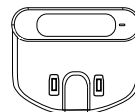
- Шаң жинау бағы
- Су бағының нығыздағыш бітеуіші
- Су бағы
- Ылғалмен тазалауға арналған микрофибра

Жиынтығы:

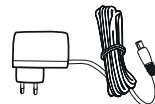
- 1 Робот-шаңсорғыш
- 2 Қуаттау станциясы
- 3 Желілік адаптері 220 вольт
- 4 Құрғақтай және ылғалмен жинауға арналған біріккен контейнер
- 5 Виртуалды қабырға
- 6 Бүйірлік щеткалардың екі жиынтығы
- 7 Екі бірін-бірі алмастыратын орталық щеткалар және қосымша сору модулі
- 8 ылғалмен тазалауға арналған қосымша микрофибра
- 9 Қосымша HEPA-сүзгісі
- 10 Контейнер мен орталық щетканы тазалауға арналған щеткалар
- 11 Қадағаларды тазалауға арналған сүрткі
- 12 Қашықтықтан басқару пульті
- 13 Пайдалану жөніндегі нұсқаулық; Пайдаланушының қысқаша нұсқаулығы; Кепілдік талоны



1



2



3



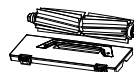
4



5



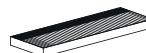
6



7



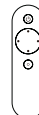
8



9



10



11



12

Функционалдық мүмкіндіктері

VISION робот-шаңсорғышы жоспары күрделі кең және көп деңгейлі пәтерлерді тазалаудың заманауи тәсіліне кепілдік береді.

Оңтайлы қосымшадағы басқару және навигация

Құрылғыны басқарыңыз, тазалау режимдерін бағдарламалаңыз және оңтайлы қосымшаны пайдаланып жұмыс процесін бақылаңыз.

Бірнеше картаны есте сақтау

Құрылғы бес түрлі картаны есте сақтайды, бұл роботты бір бөлмеден екінші бөлмеге ауыстыру кезінде тазарту процесі мен жылдамдығын оңтайландыруға мүмкіндік береді. Құрылғы кеңістіктегі орнын дәл анықтайды, мысалы, бір қабаттан екінші қабатқа ауысқан кезде. Карталарды қосу немесе жою функциясы оңтайлы қосымшада қолжетімді.

Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

Жаңа картаны құру және сақтау оңтайлы қосымшада құрылғы осы бөлмеде алғаш іске қосылғаннан кейін жүзеге асырылады.

Орын-жайларды басқару

Тандалған тазалау жұмыстарын жүргізу үшін немесе құрылғының белгіленген аймақтарға кіруін шектеу үшін оңтайлы қосымшадағы картадағы бөлменің бірнеше бөлігін топтастыруға немесе бөлуге болады. Робот-шаңсорғыш осындай 14 аймақты есте сақтау функциясын қолдайды.

Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

Бұл аймақтың ауданы бір шаршы метрден артық болуы керек.

Сору қуатын реттеу

Орын-жайдың ластану дәрежесіне байланысты қуаттың үш деңгейінің біреуін таңдаңыз. Сору қуатын реттеу оңтайлы қосымшаның немесе батырманы басқан кезде ҚБ пультінің көмегімен жүзеге асырылады.

Суды автоматты түрде беру

SMART DRIP 2.0 жетілдірілген технологиясы біріктірілген құрғақ және ылғалмен жинау кезінде микрофибраға сұйықтықтың мөлшер-леп түсуін қамтамасыз етеді және робот-шаңсорғыш тоқтаған жағдайда судың берілуін тоқтатуға кепілдік береді.

Суды берудің көлемін реттеу

Еден жабынының түріне және ластану түріне байланысты біріктірілген құрғақ және ылғалды жинау кезінде берілетін сұйықтықтың минималды, орташа немесе максималды көлемін оңтайлы қосымшадан таңдаңыз.

Адаптивті тазалау

Екі бірін-бірі алмастыратын орталық щеткалар және жиынтыққа кіретін қосымша сору модулі еден жабынының түріне және ластану түріне байланысты жинаудың барынша тиімділігін қамтамасыз етеді. Кілемге арналған аралас щетканы, ірі қоқыстарды немесе үй жануарларының қылшықтарын тазарту үшін силикон щеткасын, сору қуатын арттыру және ұсақ қоқыстарды тазарту үшін қосымша сору модулін қолданыңыз.



Қуаттау станциясына оралу

Жинау жұмысы аяқталғаннан кейін немесе аккумулятордың қуаты босаған жағдайда құрылғы қуаттау базасына өз бетінше оралады. Сондай-ақ, тазалауды мәжбүрлеп аяқтауға немесе кідіртуге және құрылғыны қуаттау базасына жіберуге болады.

Аккумулятордың қуатының аяқталуына байланысты тазалау жұмысы тоқтатылған жағдайда, құрылғы жұмысын аяқтайды, қуатынды толтыру үшін қуаттау станциясына оралады, содан кейін қалған алаңды тазалауды жалғастырады.



Дауыспен ескерту

Робот-шаңсорғыш құрылғының жұмысы және туындаған қателер туралы хабарлайтын дыбыстық хабарлау жүйесімен жабдықталған.



Биіктіктен құлаудың алдын алу

Робот-шаңсорғыштың төменгі бөлігінде орналасқан биіктіктің деңгей айырмасының қадағалары құрылғының құлауының алдын алуға мүмкіндік береді.



Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

Егер құрылғы биіктік деңгейінің айырмасымен едендік жабындарда қолданылса, құрылғыны құлаудан қосымша қорғау үшін «Тазалау аумағын шектеу» режимін пайдалану ұсынылады.



Шиеленісуден қорғаныс

Егер электр сымдары тазалау аймағында болса, робот-шаңсорғыш қауіпсіз жерге ауысуға тырысып, шеткалардың айналуын тоқтатып, шиеленісуден аулақ болуға тырысады.



Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

Құрылғының жұмысын бастамас бұрын бөлмені дайындап, электр сымдары мен басқа да бөгде заттарды еденнен алып тастауға кеңес беріледі. Олардың болуы тазалаудың ұзақтығы мен сапасына әсерін тигізуі мүмкін.



Кілемдерде сору қуатын арттыру

Құрылғы тиімді тазалауды қамтамасыз ете отырып, кілемдерде сору қуатын автоматты түрде барынша арттырады.



Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

Егер құрылғы максималды қуатта жұмыс істеп тұрған болса, кілемдерде сору қуаты артпайды.

KZ

Тазалау режимдері

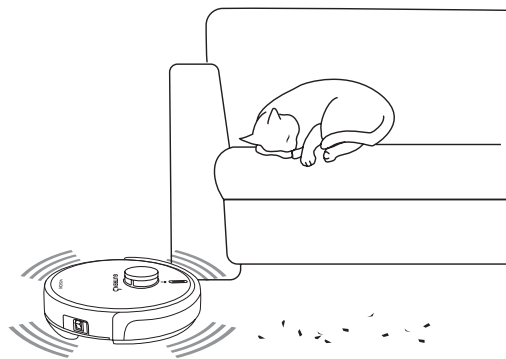
Осы модельде 7 тазалау режимі қарастырылған.



Картаны құра отырып тазалау

Жаңа LASER VIEW навигациялық жүйесі мен технологиясы аумақты сканерлеуді және робот-шаңсорғыштың жолында кездесетін кедергілерді анықтауды қамтамасыз етеді. Алғаш рет іске қосылған кезде құрылғы бөлменің габариттері мен интерьердің ерекшеліктерін ескеретін толық картаны құрайды. Лазерлік қашықтық өлшеуіш кедергілер туралы жаңа деректерді алуға мүмкіндік беретін, 360 градусқа шола отырып, әр секунд сайын көлденең жазықтықта айналады.

Робот-шаңсорғыш ұсынылған аймақтың әр бөлігін жүйелі түрде тазалап, бөлмені шағын секторларға бөледі.



Внимание! Это важно:

- Аккумулятордың қуатының сөнуіне байланысты тазалау тоқтатылған жағдайда, құрылғы қуатты толықтыру үшін қуаттау станциясына оралады, содан кейін тазалау аяқталған учаскеден қалған алаңды тазалауды жалғастырады.
- Лазерлік қашықтық өлшеуіш модулінің деңгейінде орналасқан айнадай беттер картаның сыртқы түрінің дұрыс көрсетілуіне әсер етуі мүмкін. Шағылысқан сигналдың арқасында құрылғы мұндай қабаттарды кедергі ретінде қабылдамауы мүмкін. Бұл жағдайда құрылғының навигациясы оптикалық қадағалардың көрсеткіштерінің негізінде жүзеге асырылады.
- Лазерлік қашықтық өлшеуіш модулі деңгейінен төмен орналасқан заттар картада көрсетілмейді. Мұндай объектілерді көру оптикалық қадағалардың көрсеткіштері негізінде жүзеге асырылады.
- Құрылғыны іске қоспас бұрын, лазерлік қашықтық өлшеуіш модулінің деңгейінен төмен нәзік заттарды еденнен алып тастауға кеңес беріледі. Сондай-ақ, сіз роботтың берілген жерлерге өтуіне жол бермеу үшін «Тазалау аймағын шектеу» режимін немесе виртуалды қабырғаны қолдана аласыз.

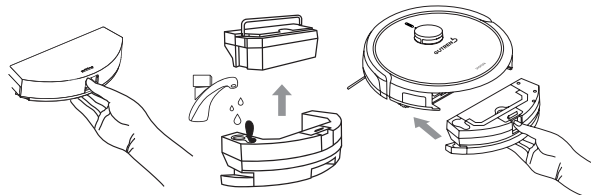


Суды автоматты бере отырып, біріктірілген құрғақтай және ылғалмен жинау

DUAL CLEAN технологиясы орын-жайды құрғақ және ылғалмен бір мезгілде жинауға мүмкіндік береді. Біріктірілген контейнердің арқасында суды беру және қоқысты сору бір уақытта жүзеге асырылады.

Біріктірілген жинау жұмыстары шаң бағынан, су бағынан және микрофибрадан тұратын арнайы контейнердің көмегімен жүзеге асырылады. Су дымқылмен тазалау үшін микрофибраға су бағынан механикалық түрде беріледі.

Біріктірілген тазалауды автоматты сумен қамтамасыз ету үшін келесі әрекеттерді орындаңыз:



1. Бірлескен тазалауды бастамас бұрын, құрғақтай тазалауға арналған контейнерді алыңыз.
2. Бірлесіп тазалау үшін контейнерден шаң бағын алыңыз.
3. Су бағының тығыздағышын ашыңыз, контейнерге таза суды құйыңыз, бітеуішті мықтап жабыңыз және су бағын орнына қойыңыз.
4. Сұйықтықтың біркелкі түсуін қамтамасыз ету үшін микрофибры сулаңыз және сығыңыз.
5. Бірлесіп тазалау үшін контейнерді робот-шаңсорғышқа орнатыңыз.

⚠ Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

- Кілем жабындарында біріктіріп жинау үшін контейнері орнатылған робот-шаңсорғышты пайдаланбаңыз. «Тазалау аймағын шектеу» режимін немесе виртуалды қабырғаны қолданыңыз.
- Егер аяқталса, контейнерге су қосыңыз.
- Қуаттау базасына орнатпас бұрын, біріктіріп тазалау үшін контейнерді алып тастаңыз.
- Егер сіз оны пайдаланбайтын болсаңыз, құрылғыны оған су құйылған контейнермен қалдырмаңыз.

GUTREND VISION 730 робот-шаңсорғыш

🔄 Қайта тазалау

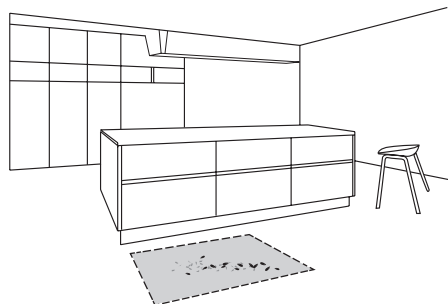
Құрылғы оңтайлы қосымшадағы картада белгіленген жерлерді бір-неше рет тазалайды. Сіз таңдалған аймақтарды екі-үш рет қайта тазалауды бағдарламалай аласыз.

🔍 Выборочная уборка

Оңтайлы қосымшадан картадан белгілі бір тазалайтын жерлерді таңдаңыз. Ол үшін «Тазалау аймағы» батырмасына басыңыз және картадағы тіктөртбұрыш аймақтың көмегімен таңдаңыз. Құрылғы алдымен таңдалған аймақтың периметрі бойынша қозғала отырып, содан кейін тіктөртбұрыштың ішіндегі кеңістікті алып тастау арқылы тек берілген жерлерді тазалайды. Жұмысты аяқтағаннан кейін робот-шаңсорғыш қуаттау станциясына өздігінен оралады. Сіз картадағы тіктөртбұрыштардың көлемі мен орнын өзгерту арқылы тазалау алаңын реттей аласыз. Сондай-ақ, сіз оңтайлы қосымшада сақталған аудандарда орын-жайларды басқару функциясын қолдана отырып, Таңдаулы тазалау жұмыстарын жүргізе аласыз.

⚠ Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

- Құрылғының функционалдық мүмкіндіктері барынша 10 аймақта жинау жұмыстарын жүргізуді көздейді.

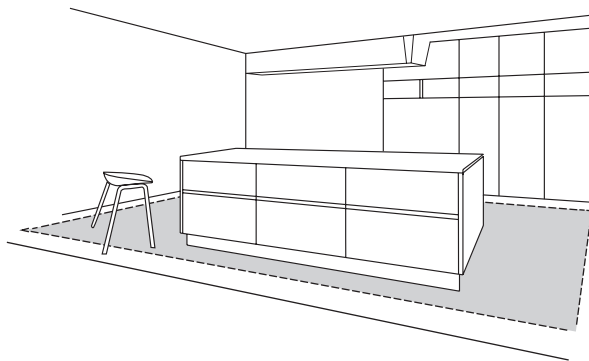


Мұқият тазалау

Орын ауыстырудың алгоритмі бағыт бойынша қозғалыс процесінде шағын учаскелердің қайта өтуін көздейді. Еденді мұқият тазалау үшін құрғақ немесе бірлескен тазалау жұмыстарын жүргізу кезінде осы режимді қолданыңыз.

Тазалау аймағын шектеу

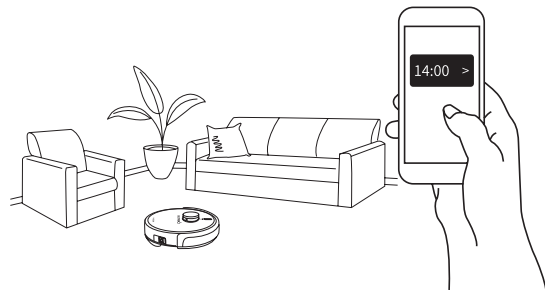
Сіз оңтайлы қосымшадағы картада белгілі бір аймақтарға робот-шаңсорғышты орын ауыстыруға тыйым сала аласыз. Ол үшін «Тыйым салынған аймақ» батырмасына басып, картадағы тіктөртбұрыштардың немесе сызықтардың көмегімен аймақты таңдаңыз. Құрылғы шектеулі аймақтарды айналып өтіп, орын-жайларды жүйелі түрде тазартады. Сіз тіктөртбұрыштардың немесе картадағы сызықтардың көлемі мен орналасқан жерін өзгерте отырып, тазалаудың қажеті жоқ жерлердің ауданын реттей аласыз.



Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

Құрылғының бағдарламалық алгоритмі таңдалған жерлерде тазалауды шектеуді және робот-шаңсорғышты олардың бойымен жылжытуға тыйым салуды қамтиды. Тазалау жұмыстарын жоспарлау кезінде осы мүмкіндікті қарастырыңыз. Әрі қарай орын ауыстыру үшін құрылғыға бос аймақтарды қалдырыңыз.

Құрылғының мүмкіндіктері оңтайлы қосымшада картада жинауға тыйым салынған 19 аймақты бір уақытта орналастыруға мүмкіндік береді.



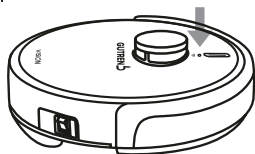
Кесте бойынша тазалау

Робот-шаңсорғышты аптаның нақты күндері мен уақыттарында оңтайлы қосымшамен тазалауды жоспарлаңыз. Ол үшін «Тазалау кестесі» бөлімінде қажетті параметрлерді орнатыңыз.

Оңтайлы қосымша

Оңтайлы қосымшаны «Оңтайлы қосымшаны жүктеу» бөліміндегі тауардың бетіндегі **gutrend.com** сайтында немесе Тез іске қосуда орналастырылған QR-кодты сканерлеу арқылы орнатыңыз. Қосымшаны AppStore немесе Google Play-де жүктеуге болады, ол үшін іздеу жолына «GUTREND VISION» деп енгізіңіз. Қосымшаны орнату тәсілдері туралы **gutrend.com** сайтындағы «Оңтайлы қосымшаны жүктеу» бөлімінен білуге болады.

Жұмысты бастау кезінде дыбыстық сигналға арналған құрылғының корпусындағы Wi-Fi іске қосудың батырмасын басып тұрып, Wi-Fi модулін іске қосыңыз. Корпустағы Wi-Fi көрсеткіші көк түспен жанады. Смартфоннан оңтайлы қосымшаны ашып, толық нұсқауларды орындаңыз.



⚠ Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

- Оңтайлы қосымшаны іске қосқан кезде неғұрлым тұрақты қосылуды қамтамасыз ету үшін Wi-Fi-роутерінің, құрылғының және смартфонның мүмкіндігінше жақын орналасқанына көз жеткізіңіз.
- Үйдегі Wi-Fi желісінің жұмысында іркілістер және қосылу проблемалары туындаған жағдайда оңтайлы қосымшадағы робот-шаңсорғышты алып тастап, оған қайта қосылу қажет.
- Wi-Fi желісінің атауы (SSID) және пароль тек әріптер мен сан дардан тұруы керек және бос орындар мен арнайы таңбалар болмауы керек.

GUTREND VISION 730 робот-шаңсорғыш

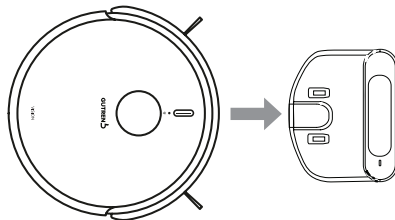
Оңтайлы қосымшаның көмегімен сіз:

1. Тазалау процесін нақты уақыт режимінде қашықтықтан бақылай аласыз.
2. Тазалау процесін бастай, тоқтата және аяқтай аласыз.
3. Қажетті тазалау режимдері мен функцияларын іске қоса аласыз.
4. Құрылғы жұмысында болған қателіктер туралы біле аласыз.
5. Бағдарламалық жасақтаманы жаңарта аласыз.

Қосымшаны орнату және оның жұмысы туралы толық нұсқаулық **gutrend.com** сайтында GUTREND VISION 730 тауарының бетіндегі «Оңтайлы қосымшаны жүктеу» бөлімінде бар.

Қуаттау станциясы

Робот-шаңсорғыш қуаттау станциясының орналасқан жерін есте сақтайды және тазалау сеансы аяқталғаннан кейін немесе аккумулятордың қуаты аз болған жағдайда оған оралады. Робот-шаңсорғышты қуаттау станциясына мәжбүрлеп қайтару үшін ҚБ пультіндегі немесе оңтайлы қосымшадағы  «Үйге» батырмасын басыңыз.



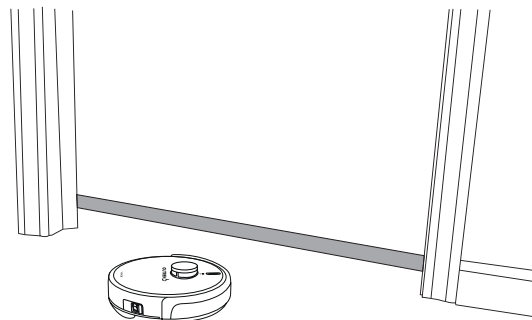
⚠ Назар аударыңыз! Бұл маңызды:

Ұсынылады:

- Құрылғыны қуаттау станциясынан алғаш рет іске қосуға. Бұл робот-шаңсорғыштың қуаттау базасын іздеу уақытын қысқартады.
- Құрылғы жұмыс істеп тұрған кезде қуаттау станциясын қуаттан ажыратпаңыз, себебі робот шаңсорғыштың жұмыс алгоритмі тазалау аяқталғаннан кейін қуаттау базасына оралуды қамтиды.
- Қуаттау станциясының орнын өзгертпеңіз, бұл навигациялық жүйенің дұрыс жұмыс істемеуіне әкелуі мүмкін.
- Қуаттау станциясы орын ауыстырған жағдайда навигациялық жүйенің дұрыс жұмыс істеуі үшін оңтайлы қосымшада бұрын салынған картаны жою қажет.
- Батареяның толық қуаты немесе оны ауыстыру себебінен құрылғы өшірілген жағдайда оңтайлы қосымшадағы робот-шаңсорғышты алып тастап, оған қайта қосылу қажет.

Виртуалды қабырға

«Виртуалды қабырға» құрылғының жұмыс аймағын шектеу үшін қолданылады. Қажетті ұзындықтағы магниттік лентаның бір бөлігін кесіп, оны есікке немесе шектеуді қажет ететін аймақтың алдына орналастырыңыз. Сондай-ақ, робот-шаңсорғышты оңтайлы қосымшаның көмегімен белгілі бір аймақтарға жылжытуға тыйым салуға болады.



Қашықтықтан басқару пульті (ҚБ)

⏻ «Іске қосу/тоқтату» батырмасы

«Картаны құру арқылы тазалау» режимін іске қосу немесе тазалауды аяқтау үшін пайдаланыңыз.

▲ «Алға» батырмасы

Робот-шаңсорғышты алға жылжыту үшін пайдаланыңыз.

◀ «Солға» батырмасы

Используйте для того, чтобы робот-пылесос совершил поворот

▶ «Оңға» батырмасы

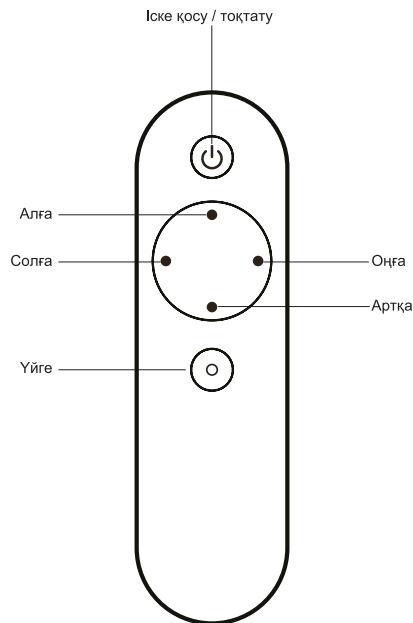
Используйте для того, чтобы робот-пылесос совершил поворот

▼ «Артқа» батырмасы

Робот-шаңсорғышты артқа жылжыту үшін пайдаланыңыз.

○ «Үйге» батырмасы

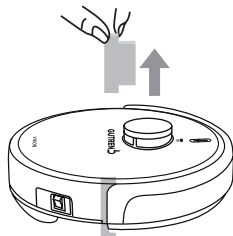
Робот-шаңсорғышты қуаттау станциясына қайтару үшін пайдаланыңыз.



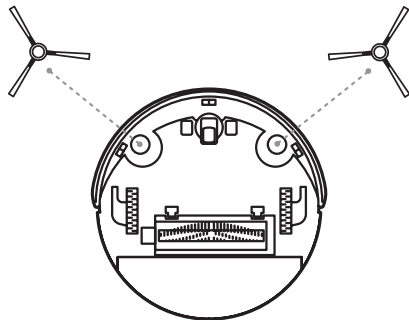
Пайдалану

Подготовка к работе

Робот-шаңсорғышының амортизациялық бамперінің қорғаныс ендірмелерін және оның құрамдас бөліктерінен пленканы алыңыз.

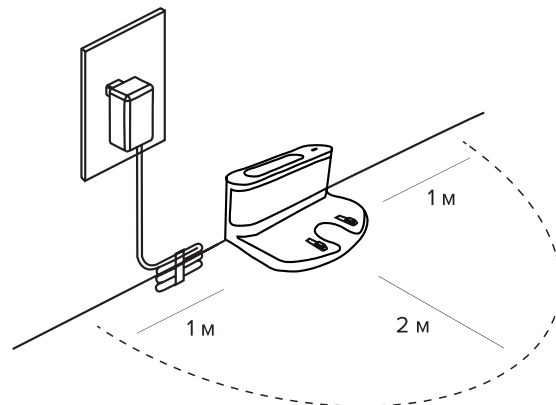


Бүйірлік щеткаларын құрылғының төменгі жағында орналасқан арнайы осьтерге мықтап бекіту арқылы орнатыңыз.

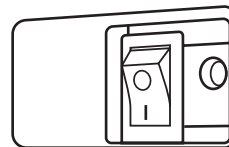


Жұмысты бастау

Қуаттау станциясын қабырғаға орнатыңыз және барлық кедергілерді екі жағынан 1 метр және алдыңғы жағынан 2 метр қашықтықта алып тастаңыз. Желілік адаптерді қосыңыз. Қуаттау станциясындағы жарық көрсеткіші көк түспен жанады.



Роботтың бүйірінде орналасқан қуаттаудың ауыстырып-қосқышын қосылатын күйге орнатыңыз.



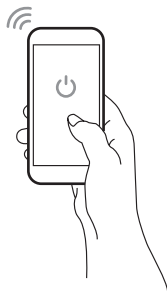
Құрылғыны қашықтан басқару пульті арқылы немесе қолмен қуаттау үшін робот-шаңсорғышты қуаттау станциясына орнатыңыз. Қуаттау станциясына орнатқан кезде құрылғы дыбыстық сигнал береді, корпустағы іске қосу / тоқтату батырмасы ақ түспен жыпылықтай бастайды. Қуаттау аяқталғаннан кейін «қосу/өшіру» батырмасы үнемі ақ түспен жанып тұрады, құрылғы дыбыстық сигнал береді.

Қайта қуатталатын Li-Ion батареясының қызмет ету мерзімін ұзарту үшін робот-шаңсорғышты бірінші рет қолданар алдында 12 сағат ішінде қуаттау керек.

Тұрақты пайдалану кезінде роботты қуат көзіне қосылған қуаттау станциясында сақтаңыз. Егер робот ұзақ уақыт пайдаланылмаса, қуаттың ауыстырып-қосқышын өшірілетін күйге ауыстырыңыз.

Іске қосу

Жұмысты бастау үшін оңтайлы қосымшаны смартфонға орнатуға кеңес беріледі.



Робот-шаңсорғышты іске қоспас бұрын, еденде роботтың тазалауына кедергі келтіретін заттардың жоқ екеніне көз жеткізіңіз.

- Еденнен құрылғының шиеленісуі мүмкін қуат сымдарын және басқа да кішкентай заттарды алып тастаңыз.

- Құрылғы ұзын түкті және қылшықтары бар кілемдерде қолдануға жарамсыз. Қолданар алдында виртуалды қабырғамен жүруді шектеңіз немесе оңтайлы қосымшадағы «Таңдап тазалау» режимін қолданыңыз.

- Перделер мен жамылғылардың еденге тимейтініне көз жеткізіңіз.

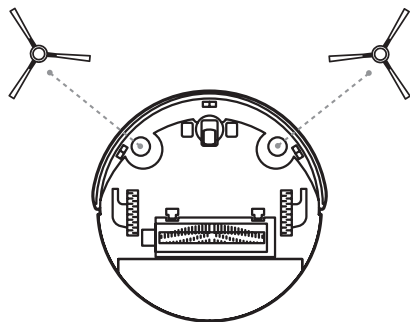
- Егер тазалау аймағында баспалдақтар немесе сатылар болса, биіктен құлауға кедергі келтіретін қадағалардың бітеліп қалмағанын және құрылғының биіктіктің деңгейін көріп тұрғанын тексеру қажет. Қажет болса, магниттік лентаны жиектің алдына қойыңыз немесе оңтайлы қосымшадағы «Карта параметрлері» режимін қолданыңыз.

- Жиһаздың астындағы қабатты кедергісіз тазарту үшін олар мен еденнің арасындағы алшақтықтың кем дегенде 10 см болуы керек екенін ескеріңіз.

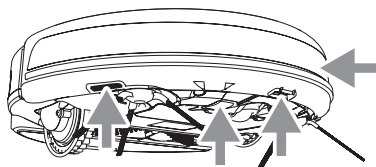
Құрылғыға күтім көрсету

Бүйірлік щеткаларды тазарту

Бүйірлік щеткаларды шешіңіз. Қылшықтарды, бүйірлік щеткалардың негізін, сондай-ақ робот-шаңсорғыштағы щеткаларды бекітетін жерлерді тазалаңыз. Егер бүйірлік щеткалар тозған болса, оларды жаңасына ауыстырыңыз; қосалқы щеткалар құрылғының жиынтығына кіреді.



Қадағалар мен қуаттау контактілерін тазалау

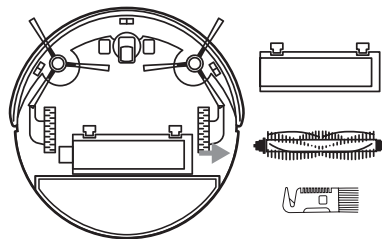


Робот-шаңсорғыштың амортизациялық бамперінде орналасқан қадағалардың терезесін және биіктіктен құлаудың алдын алатын қадағаларды сүрткімен сүртіңіз. Шаңсорғыштың төменгі жағында және қуаттау станциясында орналасқан роботты қуаттау контактілерін сүртіңіз.

Айына кемінде 2 рет тазалауға кеңес беріледі.

Орталық щетканы тазалау

Егер орталық щетка бітелсе, робот-шаңсорғыштың жұмысын тоқтатып, оны тазалаңыз. Щетканы тазаламас бұрын, құрылғының өшірулі екеніне көз жеткізіп, келесі әрекеттерді орындаңыз:

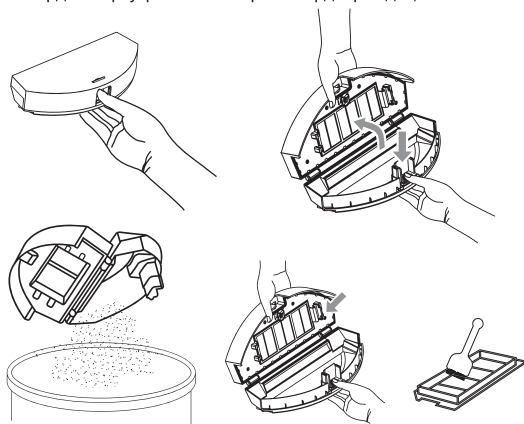


- Шаңсорғышты төңкеріп, оны «өзіңізге қарай» шаң жинауға арналған контейнерімен орналастырыңыз.
- Көрсеткілермен белгіленген бекіткіш ілмектерінің тілдерін басып, щетканы бекіту жақтауын алыңыз. Оны шығару үшін орталық щетканың оң жағын көтеріп, тартыңыз.
- Оралған қоқысты кесіп тастаңыз және турбо щеткасын тазарту үшін орталық щетканы тазалаңыз.
- Орталық щетканы және щетканы бекітетін жиектемесін орнына қайтарыңыз.

Шаңды жинауға арналған контейнерді тазалау

Робот-шаңсорғышты әр қолданғаннан кейін шаң жинайтын контейнерді тазалауға кеңес беріледі.

Контейнерді тазарту үшін келесі әрекеттерді орындаңыз:



- Құрылғының артындағы батырманы басып, өзіңізге тартып, контейнерді алыңыз.
- Контейнерді алып тастағаннан кейін соратын каналында бөгде заттардың бар-жоғын тексеріп, қажет болған жағдайда тазалаңыз.
- Контейнерді нұсқаулық жапсырмасы жоғарғы жағында болатындай етіп алыңыз.

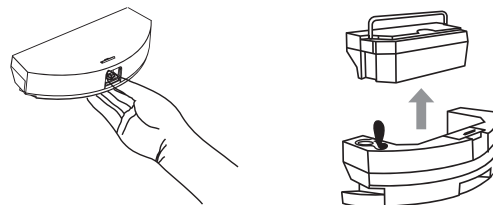
- Контейнерді алатын батырманы басып, оның жоғарғы жағын тартып контейнерді ашыңыз. Контейнерден қоқысты шығарыңыз. Контейнердің бүйірінде орналасқан құлыптың ілмегін тартып, сүзгі бөлімін ашыңыз.

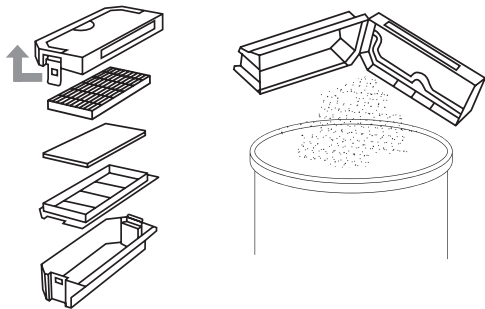
- HEPA сүзгісін пластикалық жақтаудан шығарыңыз.
- Контейнерді тазарту үшін сүзгілерді щеткамен тазалаңыз
- Шаңды жинау контейнері мен алдын-ала тазарту сүзгісін сумен шайыңыз.
- Шаң жинау контейнері мен алдын-ала тазарту сүзгісін құрғатыңыз.
- HEPA сүзгісінің дұрыс орнатылмаған сақтандырғышын көрсеткі бойымен бұрап, сүзгі бөлімін контейнерге орнатыңыз.

HEPA сүзгісін жууға болмайды. Контейнерді тазарту үшін шаңды щеткамен алып тастауға болады. HEPA сүзгісінің қызмет ету мерзімі 6 айға дейін. Осы кезеңнен кейін HEPA сүзгісін ауыстырыңыз.

Құрғақтай және ылғалмен жинауға арналған біріккен контейнерді тазалау

Робот-шаңсорғышты әр қолданғаннан кейін тазалау үшін контейнерді тазалауға кеңес беріледі. Контейнерді тазарту үшін келесі әрекеттерді орындаңыз:





- Шаңды жинау үшін контейнерден алыңыз, оны сабынан жоғары қарай тартыңыз.
- Шаңды қоқыстан тазалаңыз.
- Шаң жинағыштың бүйірінде орналасқан құлыптың тілін жоғары қарай тартып, сүзгілері бар бөлімді ашыңыз.
- Пластикалық тілді тартып, сүзгі бөлімін алыңыз, контейнерді тазарту үшін сүзгілерді щеткамен тазалаңыз.
- Шаң жинайтын бакты жуыңыз және құрғатыңыз. Сүзгі бөлімін орнына қойыңыз.
- Ылғалды тазалау үшін микрофибраны алыңыз, жуыңыз және құрғатыңыз.
- Су ыдысының тығыздағышын ашып, қалған сұйықтықты төгіп тастаңыз да, контейнерді құрғатыңыз.
- Шаңды жинау үшін контейнерге салыңыз.

Құрылғының корпусындағы батырмалардың жарық көрсеткіші

Іске қосу / тоқтату батырмасы көрсеткішінің жарық сигналдары

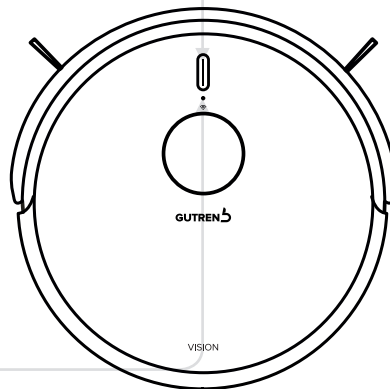
Мәні

Ақ, баяу жыпылықтайды	Қуатталуда
Ақ, үнемі жарқырайды	Құрылғы жұмысқа дайын немесе тазалауды орындайды
Қызыл, баяу жыпылықтайды	Батарея қуаты таусылды
Қызыл, тез жыпылықтайды	Қате туралы сигнал

Wi-Fi индикаторының жарық сигналдары

Мәні

Көк, тез жыпылықтайды	Wi-Fi модулі іске қосылды
Көгілдір, баяу жыпылықтайды	Смартфонға қосылу
Көгілдір, үнемі жарқырайды	Құрылғы Wi-Fi желісіне қосылған
Қызыл, тез жыпылықтайды	Қосылу кезіндегі қате



Кепілдікті қызмет көрсету

1. Кепілдік міндеттемелер Ресейде және ТМД елдерінде ресми дилерлер, дистрибьюторлар желісі арқылы сатып алынған бұйымға қолданылады.
2. Кепілдік мерзімі 4 жылды құрайды: 1 жыл - тегін кепілдікпен жөндеу және 3 жыл-сервистік қызмет көрсету (жөндеу жұмыстарын тегін орындау; бөлшектердің құны және көлік шығындары бөлек төленеді). Жөндеу мүмкін болмаған жағдайда жабдық өндіруші фирманың жеткізу мерзіміне байланысты жаңа құрылғыға ауыстырылады.
3. Кепілдік мерзімі ішінде бұйымға тегін кепілдік қызмет көрсету мынадай шарттар орындалған кезде қамтамасыз етіледі:
 - Тұтынушының қауіпсіздік талаптарын сақтауы және бұйымды пайдалану шарттарының құжаттамада көрсетілген техникалық стандарттарға сәйкестігі.
 - Бұйымның осы кепілдік міндеттемелерде көзделген кепілдік қызмет көрсету шарттарына және бұйымды сатып алған елдің қолданыстағы заңнамасына сәйкестігі.
 - Белгіленген үлгідегі дұрыс ресімделген кепілдік талонының болуы.
4. Осы кепілдік міндеттемелер бұйыммен бірге пайдаланылған басқа өндірушілердің жабдығына қолданылмайды.
5. Осы кепілдік міндеттемелер мыналарға қолданылмайды:

Шығын материалдары және өнімге арналған опциялар (куат элементтерін, шамдарды және т.б. қоса).

- Алдын алу жұмыстары және өнімнің ішкі бөліктерін тазалау.

6. Осы кепілдік міндеттемелер нәтижесінде бүлінген бұйымға қолданылмайды:

- Табиғи құбылыстар.
- Бұйымға бөгде заттардың немесе сұйықтықтың түсуі.
- Жануарлар қызметі.
- Жануарлардың өмірлік маңызды өнімдерінің өнімге өнуі.
- Өнімді дұрыс орнатпау, пайдалану, сақтау немесе тасымалдау.
- Механикалық әсерін тигізу
- Көрсетілген іс-әрекеттерді жүргізуге уәкілетті емес адамдардың бұйымның тораптары мен бөлшектеріне рұқсатсыз қол жеткізуі.

Кепілдік талоны жоғалған жағдайда төлнұсқа берілмейді

Кепілдік қызметіне қатысты сұрақтар туындаған жағдайда бізге askgutrend@gutrend.com поштасына хат жазыңыз

gutrend.com сайтындағы «Қолдау» бөлімінде GUTREND техникасымен жұмыс істейтін авторизациядан өткен сервистік орталықтарының тізімі берілген.

Импортер: ООО «Деятель», 199178, г. Санкт-Петербург, наб. реки Смоленки, дом 14, литера А, пом. 270. Телефон: +7 (812) 602-05-52.

Importer: Deyatel LLC, Russia, 199178, Sankt-Peterburg, nab. reki Smolenki, 14, litera A, pom. 270. Phone: +7 (812) 602-05-52.

Завод-изготовитель: «Бона Робот Энтерпрайз Лимитед», офис 1802B, Фортресс Тауэр 250, дорога Кингс, Северная часть Гонконга.

Factory: «Bona Robot Enterprise Limited», RM 1802B Fortress Tower 250 King's Road North Point HK.

Организация, уполномоченная для принятия претензий: ООО «Супермен БГ», 196084, Санкт-Петербург, пр. Московский, д. 106, лит.А, пом.17Н, офис 80.Телефон: 8 800 500-75-68.

Дата изготовления: смотреть маркировку с серийным номером на изделии. Первые две цифры обозначают неделю, вторые две цифры обозначают год изготовления.

Пример: маркировка «03/2100001» обозначает изготовление изделия на 3-й неделе 2021 года.

Изделие соответствует техническим регламентам Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

Сделано в Китае. Срок службы: 4 года.
Сервисная поддержка: service@gutrend.com

Импорттаушы: «Деятель» ЖШҚ, 199178, Санкт-Петербург қ., Смоленки өзенінің жағалауы, 14 үй, А литері, 270 бөлме
Телефон: +7 (812) 602-05-52.

Importer: Deyatel LLC, Russia, 199178, Sankt-Peterburg, nab. reki Smolenki, 14, litera A, pom. 270. Phone: +7 (812) 602-05-52.

Өндіруші зауыт: «Бона Робот Энтерпрайз Лимитед», 1802B кеңсесі, Фортресс Тауэр 250, Кингс жолы, Гонконгтың солтүстік бөлігі.

Factory: «Bona Robot Enterprise Limited», RM 1802B Fortress Tower 250 King's Road North Point HK.

Шағымдарды қабылдауға уәкілетті ұйым: «Супермен БТ» ЖШҚ, 196084, Санкт-Петербург, Московский даңғылы, 106 үй, лит. А, 17Н бөлме, 80 кеңсе. Телефон: 8 800 500-75-68.

Шығарылған күні: бұйымның сериялық нөмірі бар таңбаны қараңыз. Алғашқы екі сан аптаны, екінші екі сан өндірілген жылын білдіреді.

Мысалы: «03/2100001» таңбасы бұйымды 2021 жылдың 3-ші аптасында жасалғанын білдіреді.

Бұйым «Төмен вольтты жабдықтың қауіпсіздігі туралы» КО ТР 004/2011, «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі» КО ТР 020/2011 Кеден одағының техникалық регламенттеріне сәйкес келеді.

Қытайда жасалған. Қызмет ету мерзімі: 4 жыл.
Сервистік қолдау: service@gutrend.com

www.gutrend.com